英文 规格：420*290MM

# PROSCAN

**MODEL NO. PRCD286-SLVRBLK**

**PORTABLE CD/CASSETTE PLAYER WITH AM/FM RADIO**

OWNER'S MANUAL

PLEASE READ BEFORE USING THIS UNIT

PROSCAN™ IS A REGISTERED TRADEMARK OF TECHNICOLOR USA INC.
AND USED UNDER LICENSE TO CURTIS INTERNATIONAL LTD.

## SAFETY INSTRUCTIONS

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

**CAUTION:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER (OR BACK). NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

**DANGEROUS VOLTAGE:** The lightning flash with arrowhead symbol, within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of uninsulated dangerous voltage within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.

**ATTENTION:** The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

**DANGER:** Invisible and hazardous laser radiation when open and interlock failed or defeated. Avoid direct exposure to beam.

This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance. It has been designed in such a way that it does not require a safety connection to electrical earth.

**FCC WARNING:** This equipment may generate or use radio frequency energy. Changes or modifications to this equipment may cause harmful interference unless the modifications are expressly approved in the instruction manual. The user could lose the authority to operate this equipment if an unauthorized change or modification is made.

**SURGE PROTECTORS:** It is recommended to use a surge protector for AC connection. Lightning and power surges ARE NOT covered under warranty for this product.

**LASER SAFETY:** This unit employs a laser. Only qualified service personnel should attempt to service this device due to possible eye injury.

**CAUTION:** USE OF CONTROLS, ADJUSTMENTS OR PERFORMANCE PROCEDURE HEREIN MAY RESULT IN HAZARDOUS RADIATION EXPOSURE.

**INFORMATION:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
* Reorient or relocate the receiving antenna.
* Increase the separation between the equipment and receiver.
* Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
* Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.



## SAFETY INSTRUCTIONS

**Before using the unit, be sure to read all operating instructions carefully. Please note that these are general precautions and may not pertain to your unit. For example, this unit may not have the capability to be connected to an outdoor antenna.**

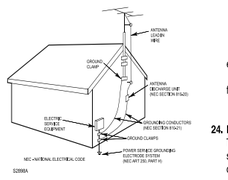
1. **Read these instructions – All the safety and operating instructions should be read before this product is operated.**
2. **Keep these instructions – The safety and operating instructions should be retained for future reference.**
3. **Heed all warnings – All warnings on the appliance and in the operating instructions should be adhered to.**
4. **Follow all instructions – All operating and use instructions should be followed.**
5. **Do not use this apparatus near water – The appliance should not be used near water or moisture – for example, in a wet basement or near a swimming pool, and the like.**
6. **Clean only with dry cloth.**
7. **Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacture's instructions.**
8. **Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.**
9. **Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding-type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.**
10. **Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.**
11. **Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.**
12. **Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.**

13. **Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.**
14. **Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.**
15. **This apparatus shall not be exposed to dripping or splashing water and that no object filled with liquids such as vases shall be placed on the apparatus.**
16. **Main plug is used as disconnect device and it should remain readily operable during intended use. In order to disconnect the apparatus completely, the main plug should be disconnected from the main socket outlet completely.**
17. **Battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.**



## SAFETY INSTRUCTIONS

18. **OUTDOOR ANTENNA GROUNDING**
If an outside antenna is connected to the product, be sure the antenna system is grounded so as to provide some protection against voltage surges and built-up static charges, Section 810 of the National Electric Code, ANSI/NFPA 70, provides information with respect to proper grounding of the mast and supporting structure, grounding of the lead-in wire to an antenna discharge product, size of grounding conductors, location of antenna discharge product, connection to grounding electrodes and requirements for grounding electrodes.

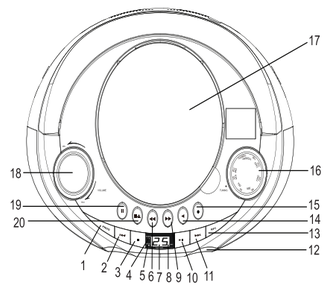


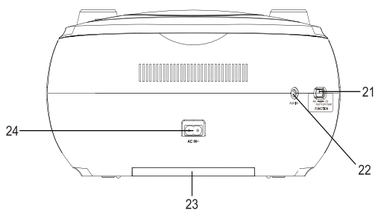

EXAMPLE OF ANTENNA GROUNDING AS PER NATIONAL ELECTRICAL CODE

19. **SERVICING**
Do not attempt to service this product yourself as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage or other hazards. Refer all servicing to qualified service personnel.
20. **REPLACEMENT PARTS**
When replacement parts are required, be sure the service technician uses replacement parts specified by the manufacturer or those that have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire, electric shock or other hazards.
21. **SAFETY CHECK**
Upon completion of any service or repairs to this product, ask the service technician to perform safety checks to determine that the product is in proper operating condition.
22. **WALL OR CEILING MOUNTING**
The product should be mounted to a wall or ceiling only as recommended by the manufacturer.
23. **DAMAGE REQUIRING SERVICE**
Unplug the product from the wall outlet and refer servicing to qualified service personnel under the following conditions:
a. When the power-supply cord or plug is damaged.
b. If liquid has been spilled or objects have fallen into the product.
c. If the product has been exposed to rain or water.
d. If the product does not operate normally by following the operating instructions. Adjust only those controls that are covered by the operating instructions, as an adjustment of other controls may result in damage and will often require extensive work by a qualified technician to restore the product to its normal operation.
e. If the product has been dropped or the cabinet has been damaged.
f. When the product exhibits a distinct change in performance this indicates a need for service.
24. **HEAT**
The product should be situated away from heat sources such as radiators, heat registers, stoves or other products (including amplifiers) that produce heat.
25. **NOTE TO CATV SYSTEM INSTALLER**
This reminder is provided to call the CATV system installer's attention to Article 820-40 of the NEC that provides guidelines for proper grounding and, in particular, specifies that the cable ground shall be connected to the grounding system of the building, as close to the point of cable entry as practical.



## Control Location




1. PROGRAM BUTTON (FOR CD)
2. SKIP BACKWARD BUTTON (FOR CD)
3. STOP BUTTON (FOR CD)
4. POWER INDICATOR
5. PROGRAM INDICATOR
6. SKIP BACKWARD BUTTON (FOR CASSETTE)
7. PLAY/PAUSE INDICATOR
8. REPEAT INDICATOR
9. SKIP FORWARD BUTTON (FOR CASSETTE)
10. PLAY/PAUSE BUTTON (FOR CD)
11. SKIP FORWARD BUTTON (FOR CD)
12. CASSETTE COMPARTMENT
13. REPEAT BUTTON (FOR CD)
14. PLAY BUTTON (FOR CASSETTE)
15. RECORD BUTTON (FOR CASSETTE)
16. TUNING KNOB
17. CD COMPARTMENT
18. VOLUME KNOB
19. PAUSE BUTTON (FOR CASSETTE)
20. STOP AND EJECT BUTTON (FOR CASSETTE)
21. FUNCTION SWITCH (AM/FM/OFF/TAPE/CD)
22. AUX IN JACK
23. BATTERY COMPARTMENT
24. AC SOCKET

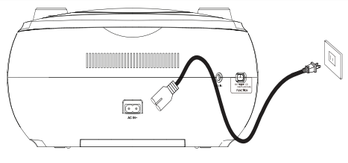


## Power Connection

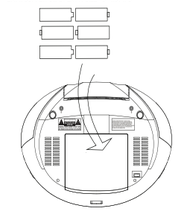
### Connecting AC Power

Connect the small end of AC cord to the socket at the back of the main unit and insert the plug of AC cord into standard AC wall outlet.

***Caution:***
*The unit is designed to operate from mains supply of AC 120V~60Hz. If the plug of AC cord does not fit properly, try to turn it over and try again. Do not force it.*
*When the unit is intended for being unused for a long period of the time. Please press the STANDBY button to turn off the unit and unplug the power cord from the AC wall outlet. AC*



BATT. SUPPLY: UM-2 / LR14 / SIZE "C" 1.5V x 6



### Battery Operation

Before installing batteries (not included), ensure that the unit is disconnected from the mains supply.

Remove the battery compartment cover on the bottom of the unit by sliding the battery cover with the opening direction indicated on the battery cover.

Install 6 pieces of 1.5V (UM2) batteries (not included) by following the polarity markings and then replace the cover.

For battery operation, unplug the AC cord from the AC wall outlet first and then remove the AC cord from the socket at the back of the main unit.

***Caution:***
*There is a danger of explosion if batteries are replaced incorrectly.*
*Replace batteries with the same type and same brand only.*
*When the unit is intended for being unused for a long period of the time, press the POWER button to turn **OFF** the unit and remove all batteries from the main unit*



## Tuning the AM or FM Radio

**Step 1:** Adjust the **Function Switch** to *AM* or *FM mode.*

• *Both AM/FM antenna is built into the unit. Adjust the unit to improve reception.*

**Step 2:** Turn the **Tuning Dial** to the desired AM or FM station.

## Playing a CD

**Step 1:** Open the CD door, and place a CD or CD-R/RW into the player.

**Step 2:** Adjust the **Function Switch** to *CD mode.*

**Step 3:** Press the **Play/Pause Button (For CD)** to begin playing the loaded CD.

## Programming a CD

**Step 1:** Open the CD door, and place a CD or CD-R/RW into the player.

**Step 2:** Adjust the **Function Switch** to *CD mode.*

**Step 3:** Press the **Program Button**.

**Step 4:** Press the **Skip/Search Buttons (For CD)** to select the CD track to play.

**Step 5:** Press the **Program Button.**

**Step 6:** Repeat *Steps 4-5* to program up to 20 total CD tracks.

## Playing a CASSETTE

**Step 1:** Press the **Stop/Eject Button** to open cassette compartment and place a cassette into the player.

**Step 2:** Adjust the **Function Switch** to *OFF/Tape mode.*

**Step 3:** Press the **Play/Pause Button (For Cassette)** to begin playing the loaded Cassette.

## Using the Auxiliary Input

| Audio Source | Required Connector |
|---|---|
| MP3 Player | mini-phono 3.5mm Cable (not included) |

**Step 1:** Connect a *mini-phono 3.5mm Cable* (not included) to the **Auxiliary Input** on the unit and the audio output on an MP3 player.

**Step 2:** Adjust the **Function Switch** to *CD mode.*

• *Audio played through the connected MP3 player will now be heard through the unit.*



## CARE AND MAINTENANCE

1. Clean your unit with a damp (never wet) cloth. Solvent or detergent should never be used.
2. Avoid leaving your unit in direct sunlight or in hot, humid or dusty places.
3. Keep your unit away from heating appliances and sources of electrical noise such as fluorescent lamps or motors.
4. If drop-outs or interruptions occur in the music during CD play, or if the CD fails to play at all, its bottom surface may require cleaning. Before playing, wipe the disc from the center outwards with a good soft cleaning cloth.

## TROUBLESHOOTING GUIDE

| Symptom | Possible Cause | Solution |
|---|---|---|
| Noise or sound distorted on AM or FM broadcast | Station not tuned properly for AM or FM.<br>FM: Telescopic antenna is not fully extended.<br>AM: Internal antenna is not positioned correctly | Fine tune the AM or FM broadcast station.<br>FM: Fully extend the FM Telescopic antenna.<br>AM: Reposition the unit until the best reception is obtained. |
| AM or FM no sound | Unit not in Tuner mode, AM or FM band.<br>Volume at minimum | Slide function selector to select AM or FM.<br>Increase Volume |
| CD player will not play | Unit not in CD function mode.<br>CD is installed incorrectly.<br>If the CD is self-compiled, the media used may not be compatible with the player. | Select CD function mode.<br>Insert CD with label side up.<br>Use better quality blank media and retest. |
| CD skips while playing | Disc is dirty or scratched. | Wipe CD with clean cloth or use another disc. |
| Intermittent sound from CD Player | Dirty or defective disc.<br>Dirty pick up lens.<br>Player is subject to excessive shock or vibration | Clean or replace the defective disc.<br>Use a CD-lens cleaning disc to clean the lens.<br>Relocate the player away from shock or vibration |

## SPECIFICATIONS

| | |
|---|---|
| Power Requirement : | AC120V 60Hz 14W |
| Battery (Not included) : | DC1.5V 'C'(UM2) x 6 |
| Frequency Range : | FM 88-108MHz<br>AM:530-1710KHz |



For service assistance and product information,

Please call: 1-800-968-9853.

Pour obtenir assistance et information appelez:

1-800-968-9853.

Curtis International Ltd.

7045 BECKETT DRIVE, UNIT 15,

MISSISSAUGA, ON, L5S 2A3

www.curtisint.com

## LIMITED PRODUCT WARRANTY

To make a warranty claim, please email support@curtiscs.com or call 1-800-968-9853.

**90 day Warranty**

This product is warranted to be free from defects in material and workmanship for a period of ninety (90) days from the date of original purchase. During this period, your exclusive remedy is repair or replacement of this product or component found to be defective, at our option; however, you are responsible for all costs associated with returning the product to us. If the product or component is no longer available, we will replace with a similar one of equal or greater value. Prior to a replacement being sent, the product must be rendered inoperable or returned to us.

This warranty does ***not*** cover glass, filters, wear from normal use, use not in conformity with the printed directions., or damage to the product resulting from accident, alteration, abuse, or misuse. This warranty extends only to the original consumer purchaser or gift recipient. Keep the original sales receipt, as proof of purchase is required to make a warranty claim. This warranty is void if the product is used for other than single-family household use or subjected to any voltage and waveform other than as on the specified rating on the label (e.g., 120V~60Hz).

We exclude all claims for special, incidental, and consequential damages caused by breach of express or implied warranty. All liability is limited to the amount of the purchase price. **Every implied warranty, including any statutory warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose, is disclaimed except to the extent prohibited by law, in which case such warranty or condition is limited to the duration of this written warranty.** This warranty gives you specific legal rights. You may have other legal rights that vary depending on where you live. Some states or provinces do not allow limitations on implied warranties or special, incidental, or consequential damages, so the foregoing limitations may not apply to you.

For faster service, locate the model, type, and serial numbers on your appliance.

ATTACH YOUR PROOF OF PURCHASE HERE, PROOF OF PURCHASE IS REQUIRED TO OBTAIN WARRANTY SERVICE.

Please have the following information available when you contact the Support Team:
- Name, address and telephone number.
- Model number and serial number.
- A clear, detailed description of the problem.
- Proof of purchase including dealer or retailer name, address and date of purchase.

法文 规格：420*290MM

# PROSCAN

**MODÈLE NO PRCD286-SLVRBLK**

**LECTEUR CD/CASSETTE PORTABLES AVEC RADIO AM / FM**

MANUEL DU PROPRIÉTAIRE

S'IL VOUS PLAÎT LIRE AVANT D'UTILISER CET APPAREIL

PROSCAN™ EST UNE MARQUE DÉPOSÉE DE TECHNICOLOR USA INC. ET
UTILISÉE SOUS LICENCE À CURTIS INTERNATIONAL LTD.

## DIRECTIVES RELATIVES A LA SÉCURITÉ

MISE EN GARDE
RISQUE D'ÉLECTROCUTION
NE PAS OUVRIR

MISE EN GARDE : POUR DIMINUER LES RISQUES D'ÉLECTROCUTION, NE RETIREZ JAMAIS LE COUVERCLE (OU LE PANNEAU ARRIÈRE). AUCUNE PIÈCE RÉPARABLE PAR L'UTILISATEUR NE SE TROUVE À L'INTÉRIEUR DE CET APPAREIL. FAITES APPEL A UN PERSONNEL QUALIFIÉ.

**VOLTAGE DANGEREUX**
L'éclair et la tête de flèche dans le triangle équilatéral indiquent la présence d'un « voltage dangereux » non isolé à l'intérieur du boîtier du produit suffisamment puissant pour constituer un risque de choc électrique pour les personnes.

**MISE EN GARDE**
Le point d'exclamation dans un triangle équilatéral indique que des directives importantes relatives au fonctionnement et à la maintenance (réparations) accompagnent le produit.

**DANGER:**
Radiation laser invisible et dangereuse en cas d'ouverture ou de forçage du verrouillage. Évitez toute exposition directe au rayon.

**AVERTISSEMENT FCC :**
Cet équipement génère ou utilise ondes radioélectriques qui peuvent créer des interférences néfastes avec les communications radioélectriques si les modifications ne sont pas approuvées par le manuel. Tout changement ou modifications non expressément approuvées par le manuel peuvent annuler l'autorité de l'utilisateur à faire fonctionner cet équipement.

**PROTECTION CONTRE LES SURVOLTAGES:**
L'utilisation d'un parasurtenseur est recommandée pour la connexion CA.
Les éclairs et les surcharges NE SONT PAS couverts par la garantie de ce produit.

**SÉCURITÉ LASER:** Cette unité utilise un laser. Seul un personnel qualifié est habilité à procéder à des réparations en raison des risques relatifs aux yeux.
**MISE EN GARDE :** TOUTE UTILISATION DE COMMANDE OU TOUTE PROCÉDURE DE RÉGLAGE NON AUTORISÉS PEUT RÉSULTER EN UNE EXPOSITION DANGEREUSE AUX RADIATIONS.

**INFORMATION**
Ce matériel a été testé et a été reconnu conforme aux limites définies pour un dispositif numérique de classe B, dans le cadre de la section 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences préjudiciables pour une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et émet des ondes radioélectriques qui peuvent, si l'équipement n'est pas installé correctement conformément aux instructions, créer des interférences néfastes avec les communications radioélectriques. Cependant, ceci ne peut en aucun cas garantir qu'aucune interférence ne sera jamais constatée pour une installation en particulier. Dans le cas où cet équipement créerait des interférences avec la radio ou la télévision, ce qui peut être vérifié en éteignant et en remettant l'appareil en route, l'utilisateur est prié d'essayer de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :
• réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
• augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
• relier l'équipement à une prise de courant située sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché
• Consulter un revendeur ou d'un technicien radio/TV qualifié.



## DIRECTIVES RELATIVES A LA SÉCURITÉ (suite)

**Avant toute utilisation de cet appareil, veuillez lire les directives relatives à l'utilisation avec attention. Veuillez prendre en compte que ces directives sont d'ordre général et peuvent ne pas s'appliquer à votre appareil. Par exemple, il est possible que cet appareil ne puisse pas être relié à une antenne extérieure.**

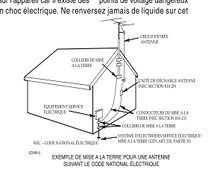
1. **LECTURE DES DIRECTIVES**
Lisez l'ensemble des directives relatives à la sécurité et au fonctionnement contenues dans ce manuel avant de faire fonctionner l'unité.
2. **CONSERVEZ LES DIRECTIVES**
Les directives relatives à la sécurité et au fonctionnement doivent être conserver pour que vous puissiez vous y reporter ultérieurement.
3. **AVERTISSEMENTS**
Respectez l'ensemble des avertissements, des mises en garde et des directives relatives au fonctionnement de cet appareil.
4. **RESPECT DES DIRECTIVES**
Toutes les directives relatives au fonctionnement et à l'utilisation de cet appareil doivent être suivies.
5. **ENTRETIEN**
Débranchez l'appareil de la prise secteur avant de le nettoyer. N'utilisez pas de nettoyants liquides ou en aérosols. Utilisez un chiffon sec pour l'entretien.
6. **PIÈCES**
N'utilisez en aucun cas des pièces non recommandés par le fabricant, elles pourraient être source de risques.
7. **EAU ET HUMIDITÉ**
N'utilisez jamais l'appareil à proximité d'eau –par exemple: près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier, d'une cuvette; ou dans un sous-sol humide ou à proximité d'une piscine.
8. **ACCESSOIRES**
Ne placez jamais ce produit sur un support, un trépied, une fixation une table non stable. Le produit peut tomber et causer des blessures graves ou des dommages sérieux à l'appareil. N'utilisez que des meubles TV, des supports, des trépieds ou des tables recommandées par le fabricant ou vendus avec le produit. Tout montage du produit doit être conforme aux indications du fabricant et utilisez les accessoires de montage recommandés par le fabricant.

8A. La combinaison produit et support mobile doit être manipulé avec précaution lors des déplacements. Des arrêts brusques, une poussée trop violente et des surfaces non planes peuvent causer la chute de cette combinaison.
9. **VENTILATION**
Toutes les fentes et ouvertures de ventilation assurent un fonctionnement correct et protègent l'appareil de la surchauffe. Ces ouvertures ne doivent jamais être obstruées en plaçant le produit sur un lit, un canapé, un tapis ou des surfaces similaires. Ce produit ne doit pas être placé dans un meuble, une étagère ou sur un rack à moins qu'une ventilation correcte ne soit assurée ou que les directives du fabricant aient été suivies.
10. **ALIMENTATION**
Ne branchez l'appareil que sur une source de courant correspondant à celui indiqué à la plaque signalétique de l'appareil. En cas de doute concernant le voltage de votre domicile, consultez le revendeur ou la compagnie d'électricité locale. Pour les produits fonctionnant sur pile ou autre source d'alimentation, reportez vous aux directives de fonctionnement du produit.
11. **MISE A LA TERRE OU POLARISATION**
Ce produit peut être équipé d'une prise polarisée (prise comportant une fiche plus importante que les autres). Cette prise ne rentre dans votre prise secteur que d'une façon par mesure de sécurité. Si vous ne pouvez pas enfoncer la prise, retournez-la dans l'autre sens. En cas de branchement impossible de la prise, contactez votre électricien qui remplacera votre prise secteur qui est obsolète. N'essayez pas à tout prix de brancher la prise.
12. **PROTECTION DES FILS ÉLECTRIQUES**
Les fils électriques doivent être placés de façon à ce que personne ne puisse trébucher dessus et de façon à ne pas être pincés/arasés par ou dans un objet quelconque. Faites particulièrement attention aux fils électriques au niveau des prises et des points ou ils sortent de l'appareil.
13. **FOUDRE**
Pour protéger votre produit lors d'un orage ou au cas ou le produit est laissé sans surveillance ou n'est pas utilisé pendant une longue période, débranchez le de la prise secteur et débranchez l'antenne ou le système de câble. Ceci évitera tout dommage résultant de la foudre ou d'une surtension.
14. **LIGNES ÉLECTRIQUES**
Un système d'antenne extérieure ne doit jamais se trouver à proximité ou surplomber des lignes électriques ou autres circuits électriques, elle pourrait tomber sur ces derniers. Lors de l'installation d'une antenne extérieure, d'extrêmes précautions doivent être prises pour ne jamais entrer en contact avec des lignes ou des circuits électriques, en effet, ce contact pourrait être fatal.



## DIRECTIVES RELATIVES A LA SÉCURITÉ (suite)

15. **SURCHARGE**
Ne surchargez pas les prises secteur, les rallonges ou les prises intégrales qui présenteraient alors un risque d'incendie ou de choc électrique.
16. **INSERTION D'OBJETS OU DE LIQUIDES**
Ne faites jamais pénétrer d'objets dans les fentes présentes sur l'appareil car il existe des points de voltage dangereux ce qui pourrait entraîner un court circuit, un incendie ou un choc électrique. Ne renversez jamais de liquide sur cet appareil.
17. **MISE A LA TERRE D'UNE ANTENNE EXTÉRIEURE**
En cas de connexion d'une antenne extérieure à ce produit, assurez-vous que le système antenne est à la terre de façon à assurer une protection contre les survoltages et les accumulations d'électricité statique. La section 810 du Code National Electrique, ANSI/NFPA 70, fournit toutes les informations relatives à une mise à la terre correcte du mat et de la structure de support, à la mise à la terre des entrées de courant sur un dispositif de décharge de courant de l'antenne, à la section du conducteur de mise à la terre, à la localisation du produit de décharge antenne, à la connexion des électrodes de mise à la terre et aux exigences relatives aux électrodes de mise à la terre.

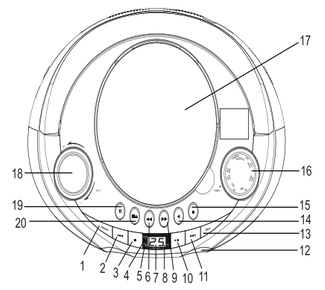


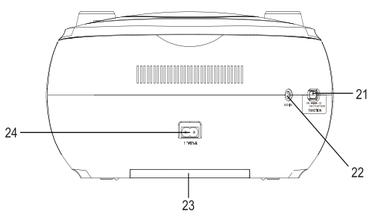

EXEMPLE DE MISE A LA TERRE POUR UNE ANTENNE SUIVANT LE CODE NATIONAL ÉLECTRIQUE

18. **ENTRETIEN**
N'essayez pas de réparer cet appareil vous-même et n'ouvrez jamais son boîtier car vous seriez exposé à des risques importants. Faites appel à un service de réparation ou du personnel qualifié.
19. **PIÈCES DE RECHANGE**
Lorsqu'une pièce doit être remplacée, assurez-vous que le technicien utilise bien les pièces de rechanges spécifiées par le fabricant, ou que ces pièces possèdent bien les mêmes caractéristiques techniques que la pièce d'origine. Toutes les substitutions non autorisées peuvent résulter en incendie, chocs électriques ou autres risques.
20. CONTRÔLES DE SÉCURITÉ
Après tout entretien ou réparation effectuées sur ce produit, exigez du technicien qu'il procède aux contrôles de sécurité pour déterminer si le produit fonctionne dans des conditions correctes.
21. **MONTAGE MURAL OU AU PLAFOND**
Ce produit ne peut se monter sur un mur ou au plafond que si les instructions du fabricant sont respectées.
22. **DOMMAGE NÉCESSITANT DES RÉPARATIONS**
Débranchez l'appareil de la prise secteur et faites réparer l'appareil par du personnel qualifié dans les cas suivants :
A - dommage présent sur la prise ou le fil électrique
B- en cas de liquide renversé sur l'appareil ou d'objet inséré dans une fente ou ouverture.
C - si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'eau.
D -si le produit ne fonctionne pas normalement alors que vous suivez les directives. Les réglages de commandes qui ne sont pas indiqués dans le manuel ou le réglage incorrect des autres commandes peuvent endommager le produit qui nécessitera des réparations importantes de la part d'un technicien qualifié avant de retrouver un fonctionnement normal.
E - si le produit a été endommagé d'une façon ou d'une autre ou s'il est tombé
F - si les performances du produit se dégradent –ce qui indique un besoin de réparations
23. **CHALEUR**
Ce produit doit être place loin de toute source de chauffage: radiateurs, registres de chaleur, gazinières ou autres produits (amplis inclus) émettant de la chaleur.
24. **REMARQUE A L'INSTALLATEUR DE SYSTÈMES CATV**
Ce pense-bête est rédigé pour attirer l'attention des installateurs de système CATV system sur l'Article 820-40 du CEN qui fournit les directives relatives à la mise à la terre correcte, et en particulier, spécifie que le câble de terre doit être branché au dispositif de mise à la terre du bâtiment aussi près que le câble d'entrée le permet.



## Emplacement du contrôle (vue supérieure)




1. PROGRAMME BOUTON (CD)
2. SAUTER EN ARRIÈRE BOUTON (CD)
3. ARRÊTER LE BOUTON (CD)
4. INDICATEUR DE PUISSANCE
5. PROGRAMME INDICATEUR
6. SAUTER EN ARRIÈRE BOUTON (CASSETTE)
7. LECTURE/PAUSE INDICATEUR
8. RÉPÉTEZ L'INDICATEUR
9. SAUTER VERS L'AVANT LE BOUTON (CASSETTE)
10. BOUTON LECTURE/PAUSE (POUR LES CD)
11. SAUTER VERS L'AVANT LE BOUTON (CD)
12. COMPARTIMENT DE LA CASSETTE
13. TOUCHE DE RÉPÉTITION (POUR LES CD)
14. BOUTON DE LECTURE (PAR CASSETTE)
15. BOUTON D'ENREGISTREMENT (PAR CASSETTE)
16. MOLETTE DE SYNTONISATION
17. COMPARTIMENT DE CD
18. BOUTON DE VOLUME
19. TOUCHE PAUSE (À CASSETTE)
20. ARRÊTER ET D'ÉJECTION (POUR CASSETTE)
21. SÉLECTEUR DE FONCTION (AM/FM/OFF/CASSETTE/CD)
22. AUX IN JACK
23. COMPARTIMENT À PILES
24. PRISE DE COURANT ALTERNATIF

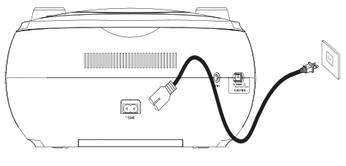


## Connexion de l'alimentation

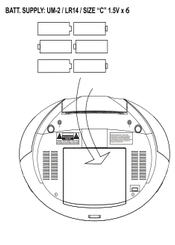
### Raccordement alimentation C.A.

Branchez la petite extrémité du cordon à la prise à l'arrière de l'appareil et brancher le connecteur du cordon standard prise murale.

***Mise en garde :***
*L'appareil est conçu pour fonctionner de prise de courant AC 120V ~ 60Hz. Si la fiche du cordon ne s'adapte pas correctement, essayez de retournez-la et réessayez. Ne forcez pas. Quand l'appareil est destiné à être inutilisée pendant une longue période de temps. S'il vous plait Appuyez sur STAND BY pour mettre l'appareil hors tension et débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale.*



BATT. SUPPLY: UM-2 / LR14 / SIZE "C" 1.5V x 6



### Fonctionnement sur batterie

Avant d'installer les piles (non incluses), s'assurer que l'appareil est débranché de l'alimentation électrique.

Retirez le couvercle du compartiment batterie sur le fond de l'appareil en faisant glisser le couvercle de la batterie
avec le sens d'ouverture indiqué sur le couvercle de la batterie.

Installer 8 pièces de 1, 5V (UM2) piles (non fournies) en suivant les repères de polarité et puis remplacez le couvercle.
Pour le fonctionnement de la batterie, débrancher le cordon de la prise murale d'abord et puis débrancher le cordon de la prise à l'arrière de l'unité principale.

***Mise en garde :***
*Il y a un risque d'explosion si les piles sont remplacées correctement.*
*Remplacez les piles avec le même type et de même marque seulement.*
*Lorsque l'appareil est destiné à être inutilisée pendant une longue période de temps, appuyez sur la*
*Bouton d'alimentation pour éteindre l'appareil et retirez toutes les piles de l'appareil principal*



## Syntonisation de la radio AM ou FM Radio

**Étape 1 :** Réglez le commutateur d' alimentation au mode AM ou FM.

•*Antenne AM / FM est intégrée dans l'unité. Réglez l'appareil pour améliorer la réception.*

**Étape 2 :** Syntonisez la station AM ou FM désirée.

## Lecture d'un CD

**Étape 1 :** Ouvrez le compartiment à CD, insérez un CD ou CD-R/RW dans le lecteur.

**Étape 2 :** Réglez le commutateur d' alimentation à la position CD.

**Étape 3 :** Appuyez sur Play/Pause pour débuter la lecture du CD.

## Programmation d'un CD

**Étape 1 :** Ouvrez le compartiment à CD, insérez un CD ou CD-R/RW dans le lecteur.

**Étape 2 :** Réglez le commutateur d' alimentation à la position CD.

**Étape 3 :** Appuyez sur le bouton Program.

**Étape 4 :** Appuyez sur Skip/Search pour sélectionner une piste du CD.

**Étape 5 :** Appuyez sur le bouton Program.

**Étape 6 :** Répétez les étapes 4-5 pour programmer un total de 20 pistes.

## Lecture d'une CASSETTE

**Etape 1:** Appuyez sur la touche Stop/Eject pour ouvrir le compartiment de la cassette et de placer une cassette dans le lecteur.

**Étape 2:** Régler le sélecteur de fonction sur OFF / Tape mode.

**Etape 3:** Appuyez sur le bouton Lecture/Pause (à Cassette) pour commencer à jouer de la Cassette de chargement.

## Utilisation de l'entrée auxiliaire

| Source audrio | Connecteur nécessaire |
|---|---|
| Lecteur MP3 | Câble mini-phono de 3,5 mm (non inclus) |

**Étape 1 :** Branchez le câble mini-phono de 3,5 mm (non inclus) dans la prise d' entrée auxiliaire de l' unité et à la prise de sortie audio du lecteur MP3.

**Étape 2 :** Réglez le commutateur d' alimentation à la position CD.

• *Le son joué sur le lecteur MP3 branché ne sera pas entendu sur l' unité.*



## SOINS ET ENTRETIEN

1. Nettoyez votre appareil avec un chiffon humide (sans excès). Solvant ou détergent ne doit jamais être employé.
2. Evitez de laisser votre appareil en plein soleil ou dans des endroits chauds, humides ou poussiéreuses.
3. Gardez votre appareil de chauffage appareils et sources d'interférences électriques tels que les lampes fluorescentes ou moteurs.
4. Si l'abandon ou interruption se produire dans la musique pendant la lecture de CD, ou si le CD ne peut pas jouer du tout, sa surface inférieure peut exiger le nettoyage, Avant de jouer, essuyez le disque avec un chiffon doux bien partir du centre

## GUIDE DE DÉPANNAGE

| Symptôme | Cause | Solution |
|---|---|---|
| Bruits ou sons déformés sur AM ou FM diffusion | Station ne pas correctement réglée pour AM ou FM.<br>FM: Antenne télescopique n'est pas complètement déployée.<br>AM: Antenne interne n'est pas correctement positionné | Affiner l'AM ou FM station de radiodiffusion.<br>FM: Déployez l'antenne FM télescopique.<br>AM: Repositionner l'unité jusqu'à la meilleure réception est obtenue. |
| AM ou FM pas de son | Unité pas en mode Tuner, AM ou F